

سُرَاطِ اسْتِزَا

ولایبده ودرسه‌آدمده محل
اقامتینه کوندولک اوزره
سنه لکی ۷۰ الی الی ۴۰
غروشدرد اداره خانه دن الفی
اوزره سنه لکی ۵۰ الی الی
۳۰ غروشدرد .
آبونه لسنه ابتداسدن یعنی الی
اوچنچی نومرددن اعتباراً بر
سنه لک ویاخود الی الفی اوله ورق
قید اولنور .

سَمْعَةُ مَسْمُومَةُ

محل اداره سی

باب عالی جاده سنه داتره
مخصوصه در .
امور اداره ونجر پریه متعلق
خصوصات ایچون محمد رضا
افتدی نامه مراجعت اولغیلیدر .
درج اولغیان اوراق اعاده
اولماز .
اداره خانه یازاردن ماعدا هر کون
آجیقدر .

مقالات علمیه و فنی و ادبیاتک تجلیطه آثار بر

Directeur Mehmed Riza

میری : محمد رضا

نومرو ۵۶

سر محوری : سامح

نسخه سی ۵۰ پاره در



جامرودده بولتان برلی اهالی

(ژوآت) کورفرینه کیدلدى . نيسانك دردينه قدر بوراده تعلیمات و مناوره لره اشتغال اولوب ينه ارزاق ومهمات آلق اوزره طولون لیمانه عودت اولدى ..

برنجی قسمك سوکی

محمد ایلدی

فرانسه و ایران

ترافالغار محاربه سی

۱۷۹۳ سنه میلادی سنده انکتره ایله فرانسه بیننده سرزده ساحه ظهور اولان حرب ۱۸۰۲ مارتک ۲۷ نجی کونی نهایت بوله رق (آمین) شهرنده بر مصالحه عقد ایلدش و بو مصالحه (آمین) مصالحه سی نامیه لاد اولتمشدی . مع مافیه بوايکی حکومت آره سنده کی مناسبات دوستانه بک چوق دوام ایدهمیه رک ازر زمان ایچنده (سنت جیمس) و (تویلری) قایینه لری بیننده بیوک، بیوک اختلافات میدان الدینی جهته ۱۷۰۳ سنه سی مایسنگ اون برنجی کونی انکستره تکرار فرانسه یه قارشى اعلان حرب ایتشد .

۱۸۰۴ مایسنگ اون سکزنجی یعنی بواعلان حریدن تام برسنه سوکره فرانسه ملکک ایبراطورلق تاجی بوناپارته و بره رک برنجی قونسولی برنجی ناپولیون نامیه صندالی حکومته اقداد ایتدی .

ناپولیون مقام حکمرانیه کچرکچم ایلک فکری انکتره نی تسخیر ایتک ایدى، بناء علیه (بولون) جوارینه غایت جسم بر اردو تحشید ایتدی کی (آمله توس) ده بورادونی مانش دکزندن کچیرمک ایچون بیک اوچپوز اوافق سفینه دن مرکب بر ایچنه نقلیه دوتنمسی احضار ایتدی .

بو ایچنه دوتنمسی ترکیب ایدن سفائن انکلیز فریتیلاریه ایتدکلى بعض محارباتده اولدقجه ابراز موفقیت ایله دیرسده بو موفقیتلرک باشلیجه سبب حصولی فرانسلرک ساحل بطاریه لرندن ، استحقاقلرندن کوردکلى معاوتدر دینیه بیلیر .

اولان طاع بولنه کیدرک . نیه کیدنجیه قدر بک خوش بر منظره سیر ایلدک . چونکه بول کیتدکجه طاعک اتکندن یو کسله رک وسعتی بر سطح بحره ناظر بر نقطه به منتهی اولوب بورادن یه تنزله باشلایه رق نیه اینیور ایدى . یارم ساعت قدر سوکره نیه سده بلدی غازیونسنگ اوکنده بولندق . قیونک اوکته هر ایکی طرفه برر طوب قونلمش و چیچکلره دخی ترین قیلنمش ایدى . اوزرزمی سوپوردکدن سوکره ایجری به کیدرک . غازیونسنگ مطالعه صالونی کچهرله مجهز ایدى . بوراده نیه سده کی اختیار ژهمال بولنیور ایدى که هر کیرن ضابط بولنک اوکنده برباش قیروب (ره ورائس یایوب) کچپور ایدى . طبیی بزده برکرایت ایدرک صالونه کیدرک . ارکک مدعوبه بالوده اجرا اولته جق دانسلرک اسامیسی حاوی بر کوچک پنه کاغد ایله یه بورنکده بر قوشون قلمی و ماداملره دخی بر دمت چیچک ویریلور ایسی . بن ده کاغد ایله قلمی آلوب غازیونسنگ جسم قیش باغچه سده داخل اولدک قیودن ایجری . کیرنجیه انسانک قارشوسنه چیچکلره ترین اولمش سکز قطعه قدر کوچک بحرا طوبی و بونلرک هر بری باشنده بر طوبیجی نفری چیپور ایدى . بو طوبیجی نفرلرینک بوننده اسپک شرید ایله برر بوری معلق بولنیور و بوریلرک کنیش آغزلى نفرلرک قانلری اوزرنده و جالسان طرفلری دخی لارنده طورپور ایدى . منتظم و متین بر وضعت عسکریه آشاردی . بوبالویه اوزمان قرالیچه معینه مأموراً ویل فرانسه بولنان برانکلیز قروواوزرینک ضابطانی دخی دعوت اولمش ایدى . بالونک صورت جریانی حقتده حقتده برشی یازمیه جقم . فورمیدایل بالو سنک عینی ایدى . غروبده بالویه ختمه ویرلدى .

اورا تیاروسی بواقشام بک غلبه ملک اولدی .

•••

شباطک اون بشنجی کونی صابحی (ویل فرانش) کورفرندن حرکت ایدیلرک

البسه رسمیه ماله (فورمید ایل) ک کوکرته سنده اثبات وجود ایتدم .

بوبالو بحر سفید موظف دوتنمسی طرفندن نیه سده کی ضابطان بریه به ویریلور ایدى . ایکی طرفندن اولق اوزره بالوده الی یدى بیک کیشی بر خلق تجمع ایتش ایدى . سفینه ک اوزرینه باشند قیچه قدر سنجاقلردن برتنه چکلمش و داخلی آغاجلر ، چیچکلر و ادوات حربیه ایله سوکره درجه ده مکلف بر صورتده ترین قیلنمش ایدى . ماداملر ، مادموازلر ، ضابطلر ، آمیراللر ، زه زاللر دانس ایدیورلر ایدى . سوکره موده البسه و توالتر بوبالوده کالیه نجم ایتش ایدى . سوکره موده سفینه ک ترینانی توصیف ، خامه ک حوصله ک کفایتندن خارجدر . سنجاقلردن متشکل اولان تته نک و سطندن سوکره و بوکی اسلحه خفیه قاطعه ایله بر آوزره یایلوب تعلیق اولمش و بورداره دخی روولورلره حرب قلیجاری و بوکی آلات حربیه ایله زینت و انتظام ویرلش ایدى . کوکرته ده ، پالاورده آری آری موسیقلر و پیانولر جالیور ، هر هوا به کوره دانس ایدیلور ایدى . قادریلر ، والسر ماداملری بر محبت کلکینه دوندرمش ایدى .

الی یدى بیک کیشی دعوتلی اولدینی حالده انتظامده و اداب مدینه ده زره قدر قصور یوق ایدى . وقت وقت بوفلر آجیلیور ، شامپانلر ، درلو درلو شکرله لر و مشروبات ایچیلور ، ینسور و فقط هیچ برکمه ده طاشغینق ، علامم کور کور ویلور ایدى .

بوبالویه مقابله ۵ مارت سنه ۳۱۰ ده نیه سده بلدی غازیونسده ضابطان بریه طرفندن بحریه لره بربالو ویرلدى . بن ده بالطبع دعوتلی اولدیفعدن زوالده کینک بیوک فلکسه سیله نیه کیتمک اوزره ساحله چقدق . دوتنماد دعوتلی اولان ضابطانی کو تورمک اوزره یریلر طرفندن بر چوق بکک عربلر احضار قیلنمش ایدى که بولاردن برینه ده بزینته رک « ویل فرانش » دن نیه منتهی



برلوحه

دوئمانك اصل قوماندانی اولان وایس ادمیرال
(غانتون) ك كندیسی صبر سزلقه بکله دیکی
بریسنه کیتمك اولدینی حالده عدم جسارتی
کندیسی ایفای وظیفه دن منع ایدوردی .
بو حال نابولیونك بك زیاده تأثر وحدتی
موجب اولدی .

اردو (بولون) ده ایکی سنه متباداً
تعلیم و مناوره لرا اجرا ایدرهك بکدی .
یوز بیک محاربك انکلتزه به کچمسی برامره ،
برده فرانسز دوئمانك مانش دکزینه
کله سنه توقف ایدوردی .

مابعدی وار
علی رضاسینی

قالمیوردی . بناء علیه شمعی فرانسز دوئمان
سك مانش دکزینه عودته کال هیجان ايله
انتظار اولنیوردی .

بوانشارده انکلیز ادمیرالی (نلسون)
طولون لیمانه وایس ادمیرال (ویله نو) قوما-
نداسنده طولانمش اولان قوتلی برفرانسز
دوئمانسی دکزه چیقمقدن منعه مأمور
اولمشدی ؛ لکن (نلسون) ك دقت وغیرته
رغماً بودوئمان طولوندن چیقه رق (قادیس)
لیمانده اسپانیا دوئمانسیله برلشدکدن سوکره
انکلیز دوئمانسی تعقیبه مجبور ایتك وبو
وجهله آجیق صوره سورو کله مک فکریله
هند غرنی به طوغری باد بانکشای عزیمت
اولدی ؛ هر فصله بو متحد دوئمان هیچ بر
نتیجه حسنه نائل اوله مادن آوروپا به عودت
ایلمش ، (فینستر) پروتنده (روبرت فولدر) له
تحت اداره سنده کی انکلیز فیلسی ايله حربه
طوتشمش ایسه ده نتیجه قطعیه حصوله
کله میوب تکرار (قادیس) لیمانه دخول
ایتمشدر .

ادمیرال (ویله نو) ك اصل وظیفه سی

نابولیون ، بردفعه اینجه دوئمانك آجیفه ،
ساحل استحکاماتك دائره معاوندندن
چیقمه سی اوزرینه دیگردلو نتایج و وقوعه
کله جکئی بك اعلا بیلدیکندن بوکا بر چاره
اولق اوزره بیولك بر پلان ترتیب ایلدی .
بو پلانك اساسی اولان انکلیز دوئمانسی
برطاقم اغفالات ايله آجیق دکزله چکمك
و بردن بره فرانسه واسپانیا دوئمانلری
برلشدیروب اینجه دوئمان یوزاللی بیک کشیدن
عبارت اولان اردوی انکلتزه به کچیر
ایکین اوجوارده موجودتی مختمل اولان
برقاج انکلیز حرب سفینه سنه قارشى بو متحد
دوئمان ايله دکزله کاکیننی قزاقمقدن عبارتدی .

۱۸۰۵ سنه سی آغستوسنك ۳ نجی کونی
ایمراطور نابولیون بالذات اردوی نظر
قتبشیدن کچیرمك (بولون) ه کله رله اردونك
دوئمان به سرعتله ارکانی ایچون تجربه لر بایدیر-
دی . بوئمانك نتیجه سی بك شایان ممنویت
کوردلدى ؛ چونکه : عسکر دوئمانه ارکانی
ایچون امر ورلدکدن بریق ساعت سوکره
یوزاللی بیک کشیدن قرده بر فردیله

صاحب امتیاز : کتابچی قره بت